

Table of Contents

I. Introduction

A. The Statement of the Problem	1
B. Purpose of the Study	3
C. Definition of Important Terms	7
D. List of Abbreviations	9
E. Key to Phonetic Symbols	10

II. Educational System and EFL in Iran

A. Educational System in Iran	11
B. Foreign Language Teaching in Iran: Background	13
C. The Goals of Teaching English in Iran	15
D. ELT Status in Today's Iran	18

III. Review of Contrastive and Error

Analysis Theories

A. Contrastive Analysis (CA) Development: History	20
B. Theoretical Assumptions	25
C. Trends and Approaches in CA	28
1. CA and Structuralism	29
2. Different Versions of CA	31
3. Approximative System	34
4. CA and Interlanguage	35
a. Interlanguage and Fossilization	35
b. Systematicity in Interlanguage	36
c. Variability in Interlanguage	37

d. Interlanguage and Pedagogical Implications	39
D. The Transfer Effect of CAH	40
E. CA and Pedagogical Application	42
F. Markedness Differential Hypothesis (MDH)	45
G. Appraisal of CAH	48
1. The Theoretical Problems	48
2. CA and Universal Grammar	50
3. Priority of Errors	53
4. Different Versions of CAH	53
5. The Question of Difficulty in CAH	54
6. The Pitfalls of CA and Pedagogy	56
7. The Predictive Power of CA	58
8. Simplification Hypothesis	60
9. Ignorance Hypothesis	63
H. Error Analysis Hypothesis	64
1. Theoretical Assumptions	64
a. Significance of Error Analysis	65
b. The Notion of an Error : Error or Mistake	67
2. Sources of Errors	68
a. Interlanguage Errors	69
b. Diversity of Inter-Intra Classification	70
3. Criticism of EA	77
a. Priority of Errors in EA	77
b. The Problem of Classification	78
c. Cross Sectional or Longitudinal	80
d. The Avoidance Hypothesis	81

i) Sources of Avoidance	86
IV. Design of the Study	
A. Sources of Data	88
1. Subjects	88
2. Placement test	88
B. Methods of Data Gathering	90
1. Grammaticality Judgment Test	90
2. Error Analysis Processes	92
a. Identification and Labeling of Errors	93
b. Classification of data into Error Types	96
i) Mono-source Errors	98
ii) Bi-source Errors	99
C. Preparing the Frequencies	102
D. Identification of Areas and Sources of Difficulty	102
V. Presentation and Analysis of Data	
A. The Results of Grammaticality Judgment Test	104
B. The Results of Error Analysis Processes	108
1. Errors in the Use of Nouns	109
a. Mispluralization	110
b. Nouns as Adjectives	113
c. Missingularization	113
d. Misusing a Noun as a Verb	118
2. Errors of Preposition	118
a. Deletion	120
b. Insertion	120
c. 'For' as Infinitive	130

d. Preposition Misuse	131
3. Errors of Article	139
a. Deletion	145
i) From Immediate Situation	145
ii) Cataphoric Reference	147
iii) Sporadic Reference	149
iv) Logical Use of ‘the’	150
b. Insertion	152
4. Errors of Concord	154
a. Subject-verb Agreement	155
i) Deleting third person singular -s	156
ii) Determiner-head Noun Agreement	158
5. Errors of Adjective Clauses	160
a. Resumption	161
i) Relative Pronoun in Subject Position	161
ii) Relative Pronoun in Object Position	163
iii) Relative Pronoun as Object to Preposition	164
6. Errors of Adjectives	165
a. Adjective as Adverb	165
7. Errors of Adverb Clauses	168
a. Adverb Clauses for Infinitive	168
8. Errors of Word Order	170
9. Errors of Noun Clauses	172
10. Errors of Copula	175
a. Deletion	175

VI. Principal Findings and Conclusions	
A. Findings of GJT	181
1. Misusing Adjective for Adverb	183
2. Article Misuse	184
3. Preposition Misuse	188
4. Errors of Concord	190
5. Count and Non-count Noun Recognition	193
B. Findings of Error Analysis Process	197
1. Difficulty and Difference	198
2. Rule Inconsistency, Simplification, and Errors	200
3. The Effects of Avoidance	201
a. Avoidance and Relative Clauses	205
4. Limitations of the Study	207
5. Recommendations for Further Study	209
VII. Appendices	
Appendix one : References	211
Appendix two: Composition Samples	223
Appendix three: Collection of Errors	230
Appendix four: Grammaticality Judgment Test Sample	294
Appendix five: Oxford Placement Test	296